

Tíðindi til føroyingar uttanlanda stuðla av tí føroysku sjómanskirkjuni.

---

### **Norskt skip bjargaði 2400 flóttum út fyri Libya**

Norska skipið Siem Pilot hevur bjargað 2400 flóttafólkum í Miðjarðarhavinum út fyri Libya, skrivar franska tíðindastovan AFP. Tá umleið 1000 neyðstødd vóru um at verða bjargað umborð á skipið, komu bráðliga fleiri aðrir gummibátar við flóttum undan kavi, sigur ein norskur løgreglumaður, ið luttók í bjargingini.

- Vit skuldu flyta 1000 migrantar av einum tangaskipi til Siem Pilot, tá vit knappliga fingur eyga á fleiri bjargingarbátar, sigur Pål Erik Teigen, ið stóð á odda fyri bjargingaráttakinum.

Undir ruðuleikanum, ið tók seg upp umborð, doyðu 17 fólk.

Tá norska skipið, ið var fullsett við migrantum og flóttum, sigldi avstað, lupu 25 persónar í havið og svumu aftaná bátinum fyri at sleppa umborð.

- Teir høvdu fingið bjargingarbelti, og fylgibátarnir hjá teimum vóru skjótir á staðnum at hjálpa teimum. Ongin druknaði undir hesi hendingini, sigur Teigen.

Hóast Siem Pilot var fullsett við migrantum, helt skipið tó fram við at hjálpa til við at flyta migrantar úr gummibátum teirra til onnur sivil skip á staðnum.

Tilamans bjargaði norska skipið 2400 flóttafólkum.

Í gjáramorgunin átti ein kona umborð á Siem Pilot. Mamman og barnið vórðu alt fyri eitt flutt til ítalsku oynna Lampedusa.

Kelda: ritzau/AFP

Antares.fo

---

### **Føroyskt fráländsskip í farmasigling**

Neyðin lærir nakna kvinnu at spinna verður tikið til, og so er eisini í hart raktu fráländsvinnuni.

Herfyri frættu vit, at alifyritøkan Bakkafrøst hevur keypt eitt fráländsskip frá norskum reiðaríi at brúka í sínum virkseminum í alingini í Føroyum. Ov lítið arbeiði er í fráländsvinnuni, og tí hevur norska reiðarið mettt tað vera eina góða íløgu at selja eitt av sínum skipum at brúka í eini aðrari vinnu, nevnliga alivinnuni.

Nú hevur so Skansi Offshore, sum eigur fimm fráländsskip, roynt seg á øðrum vinnuøkjum eisini fyri at fáa endarnar betri at røkka saman. Prógvíð um hesa gongdina sóu vit í Havn um dagarnar, har eitt av skipunum hjá Skansi, Kongsborg, kom eftir trailerum fyri Smyril Line.

Skipið kom úr Hirshals næstsíðsta sunnudag og aftur fríggjamorgunin. Tað er nú farið aftur til Hirshals við trailerum, og so er henda uppgávan liðug.

Jens Meinhard Rasmussen, stjóri í Skansi sigur, at spotmarknaðurin fyri veitingarskip hevur verið vánaligur seinastu tíðuna. Tí hevur tað passað væl hjá teimum at gera hesa royndina nú. Hon hevur riggað sera væl.

Kongsborg fer aftur í spotmarknaðin, tá hon hevur lossað í Hirshals.

Antares.fo

---

### **Danski tangaskipaflotin er metstórur**

Konsolidering og ein avbjóðandi marknaður hava ikki forðað fyri einum munandi vøkstri í flotanum av donskum tangaskipum. Seinastu 12 mánaðirnar hevur tilgongd verið av nýbygningum og íløgum í brúkt skip hjá fleiri donskum tangaskipareidari.

Í løtuni eiga danir 298 skip upp á tilsamans 11.300.364 DWT, og talið fer at vaksa upp aftur meiri, tí 44 tangaskip upp á tilsamans 1.946.597 DWT eru í gerð.

Danska tangaskipavirksemið telur eisini eitt stórt tal av skipum við eigarum handan hav, sum eru leigað, verða rikin av ella sigla undir donskum tangaskipasamgongum.

Kilde: Tanker Shipping & Trade

Antares.fo

---

### **Ann Andreassen dópti nýtt RAL-skip**

Leygardagin fekk nýggja bygdaskipið hjá Royl Arctic Line navn í Aasiaat, sum verður heimstaður tess. Føroyski leiðarin á barnaheiminum í Uummannaq, Ann Andreassen, úr Klaksvík, doypti skipið, sum fekk navnið Ivalo Arctica.

"Í sambandi við at árið í ár er barnarár í Grønlandi valdi Royal Arctic Line Ann Andreassen sum gummu hjá nýggja bygdaskipinum. Ann Andreassen hevur í drúgva arbeiði sínum sum leiðari á barnaheiminum í Uummannaq avrikað ein hóp til frama fyri børnini í Grønlandi, og tí var tað ein heiður fyri reiðariíð, at hon vildi átaka sær hesa uppgávuna," skrivar reiðariíð í tíðindaskrivi. Ivalo Arctica er bygt á pólsku skipasmiðjuni Remontowa í Gdansk og latið Royal Arctic Line í mars. Skipið sigldi síðani til Aalborg, har tað vísti seg at vera so nógv brek við skipinum, at tað mátti venda aftur til Gdansk. Skipið varð endaliga latið eigarunum í september.

Kelda: Royal Arctic Line/maritimedanmark.dk

Antares.fo

---

21-10-2016 08:55

### **Eingin figgjartilgur stuðul til viðgerðararbeiði enn**

Dagin eftir, at landsstýriskvinnan við heilsu- og innlendismálum handaði fyrstu Fólkaheilsuvirðislønina til eldsálir, hevði hon minni góð tíðindi at bera teimum eldsálum, sum ætla at viðgera ungar rúsevnmisnýttrar í Føroyum. Blái Krossur, sum ætlar at víðka sítt tilboð á Nesi, og Frælsi, sum er so gott sum klárt til at lata upp viðgerðarstovn á Eiði, hava ikki fingið játtað stuðul í figgjartilgini fyri 2017.

- Tað er keðiligt, at man ikki hevur klárað at fingið økt játtanina til hetta her. Men tað, sum man hevur tikið avgerð um, er, at man skal til at arbeiða víðari við, hvussu man fær sett eitt tilboð saman, sum betur kann røkka teimum yngru fólkunum, sigur Sirið Stenberg, landsstýriskvinna við heilsu- og innlendismálum.

Landsstýrið skal nú arbeiða víðari við málinum, og bæði tørvurin og innihaldið í viðgerðini skulu kannast nærri, áðrenn man so kann meta, hvussu nógvir pengar skulu játtast – og til hvønn. Eitt aðalorðaskifti um rúsevnispolitikk skal so haldast, har allar flokkarnir skulu sleppa at siga sítt, nakað, sum skal gerast "í hesi tingsetuni".

Dimma.fo

---

21-10-2016 10:14

### **ES: Mentolsigaretir hvørva í 2020**

Hóvast nógvar fyrirkur hava mótmælt ætlanunum hjá ES at hera krøvini til sigarettframleiðarar, so munaðu mótmælarnir einki. ES-dómstóllurin avgjórði í summar, at tær broytingar, sum vórðu fráboðaðar fyri einum ári síðani, skulu fremjast í seinasta lagi 1. januar 2020. Tað merkir millum annað, at tað ikki verður loyvt at lata serligar smakkir úti tubakkið. Mest vanligu smakkirnir, sum verða brúktir, eru mentol og mint, men hesi sløg av sigarettum verða altso søga frá 2020.

Tað verða eisini sett strangari krøv til e-sigaretir - millum annað viðvíkjandi nikotininnihaldi. Sum er, skulu sigarettpakkar prýðast við ávarinum á 30 prosent av forsíðuni og 40 prosent av baksíðuni, men hesi krøv verða økt til í minsta lagi 65 prosent av bæði for- og baksíðu. Einstøku ES-londini kunnu fara uppum kravið um, at 65 prosent av pakkanum skulu vera ávaringar.

Dimma.fo

---

21-10-2016 11:45

### **Maskinur og amboð floyma inn í landið**

Fyrstu átta mánaðirnar í ár var innflutningurin 4,1 milliardir krónur, tað er seks prosent meira enn somu mánaðir í fjør.

Tað upplýsir Hagstovan í dag.

Vinnan hevur innflutt munandi meira av maskinum og amboðum í ár í mun til í ár. Her er vøksturin 169 milliónir krónur, sum svarar til 45 prosent prosent. Serliga er vøksturin stórus av ymiskum maskinum til frysting, køling og flutning.

Innflutningur av tilfari til vinnuna, bæði byggivinnu og aðra vinnu, er eisini vaksin hesar mánaðirnar. Millum 9 og 14 prosent.

Av vørum ætlaðar til beinleiðis húsarhaldsnýtslu er innflutningurin vaksin 5 prosent, og er vøkstur í mestsum øllum bólkum av húsarhaldsvørum, sigur Hagstovan.

Dimma.fo

---

22-10-2016 18:00

## **Føroyingasøga í nýggjari týðing løgd fram týsdagin**

Nýggj týðing av Føroyingasøgu kemur nú út

Í 1832 varð Føroyingasøga fyrstu ferð týdd til føroyskt, og síðani tá eru fleiri týðingar og útgávur komnar.

Og nú kemur enn ein í røðini. Tað er Eivind Weyhe, granskari, sum hefur týtt Føroyingasøgu av nýggjum. Týðingin fylgir upprunatekstinum nærri, enn tær eldru týðingarnar gera, samstundis sum roynt verður at endurgeva søguna í einum nútíðarligum málbúna, verður sagt í tíðindaskrivi.

Bókin kemur út 25. oktober, og týskvøldið verður nýggja týðingin løgd fram á tiltaki í

Norðurlandahúsinum, har norska forlagið Saga Bok eisini fer at greiða frá einum stórum átaki at geva alla Flateyarbók út á norskum máli fyri fyrstu ferð.

Torgrim Titlestad, søgufrøðingur, fer at greiða frá stórverkinum, sum eisini rúmar Føroyingasøgu. Ein lítil framsýning verður av myndum úr norsku skreytútgávuni, og Eivind Weyhe greiðir frá um nýttýðingina av Føroyingasøgu, sum Nám gevur út.

Dimma.fo

---

## **Føroyskt fráländsskip í farmavinnuna**

21.10.2016 - 12:37

Neyðin lærir nakna kvinnu at spinna verður tikið til, og so er eisini í hart raktu fráländsvinnuni. Herfyri frættu vit, at alifyritøkan Bakkafrøst hefur keypt eitt fráländsskip frá norskum reiðaríi at brúka í sínum virksemi í alingini í Føroyum. Ov lítið arbeiði er í fráländsvinnuni, og tí hefur norska reiðaríið mett tað vera eina góða íløgu at selja eitt av sínum skipum at brúka í eini aðrari vinnu, nevnliga alivinnuni.

Nú hefur so Skansi Offshore, sum eigur fimm fráländsskip, roynt seg á øðrum vinnuøkjum eisini fyri at fáa endarnar betri at røkka saman. Prógvíð um hesa gongdina síggja vit í Havn í dag, har eitt av skipunum hjá Skansi, Kongsborg er komið eftir trailarum fyri Smyril Line. Skipið kom úr Hirshals sunnumorgunin og aftur í morgun. Tað fer nú aftur til Hirshals við trailarum, og so er henda uppgávan liðug.

Jens Meinhard Rasmussen, stjóri í Skansi sigur, at spotmarknaðurin fyri veitingarskip hefur verið vánaligur seinastu tíðuna. Tí hefur tað passað væl hjá teimum at gera hesa royndina nú. Hon hefur riggað sera væl.

Kongsborg fer aftur í spotmarknaðin, tá hon hefur lossað í Hirshals.

Oljan.fo

---

## **Oljufeløg samstarva um trygd eystan fyri føroyska markið**

21.10.2016 - 14:40

Tey bæði bretska oljufeløgini, Premier Oil og BP hava gjørt eina samstarvsavtalu um trygdina á oljupallum eystan fyri føroyska markið. BP er stóra lokomotivið í oljuvirkseminum vestan fyri Hetland og hefur í dag fleiri framleiðandi oljufelt. Premier Oil, sum telist millum tey smærri oljufeløgini, fór undir sína fyrstu framleiðslu á Atlantsmótinum fyrr í ár. Talan er um Solan oljuleiðina, sum liggur har suðuri nærhendis stóru BP kelduna Schiehallion. Sambært avtaluni skal Premier Oil hava atgongd til útgerðina hjá BP, um oljudáking fer fram. Í eini framløgu av ætlanini í Hetlandi kunnaði umhvørvisleiðarin hjá Premier Oil, Karen York um ætlanina og segði, at hetta vóru góð tíðindi.

Samstarvið kemur í lag í eini tíð, har oljufeløgini spara nógvar pengar uppá partar av sínum virksemi fyri at viga upp í móti lágu oljuprísunum. Við hesi avtaluni vilja feløgini vísa á, at tað ber til at skerja útreiðslur gjøgnum samstarv og kortini varðveita trygdina og eitt reint umhvørvi. Tá feløgini hava oljuframleiðslu í sama umhvørvi og BP er nógv betri útgjørt, er náttúrligt við einum samstarvi. Í síðsta enda fáa bæði feløgini ágoðan av hesum og somuleiðis myndugleikarnir.

Solan oljuleiðin fór undir framleiðslu í vár og framleiðir 15.000 tunnur um dagin. Upprunaliga varð oljupallurin bygður til at vera ómannaður, men kortini eru har 38 fólk á pallinum í løtuni. Nær hann fer at verða ómannaður og alt virksemi stýrt úr Aberdeen er enn óvist. Oljan verður goymd í einum stóru undirsjóvartanga og haðani flutt til lands við skipum eina ferð um vikuna.

Oljan.fo

---

## **Gasslekin: Óttast at stór vanlukka kann raka Troll-økið**

21.10.2016 - 15:57

Farna vikuskifti raktu fleiri óhapp norska boripallar. Statoil átti part í øllum.

Í dag skrivar oljutíðindasíðan Upstream at tav ikki hevur eydnast Statoil at fáa fullkomið tamarhald á gasslekanum sum var á Trolløkinum, eystanfyri føroyska markið. Tað var boripallurin Songa Endurance sum var úti fyri óhappinum.

Keldur sum Upstream hevur tosað við siga at støðan er "hættislig", og at hendan hendingin er tann mest álvarsliga á norska landgrunninum í nógv ar.

Norska petroleumstilsynet skal vera í gingd við at kanna málið.

Fredric Hauge, leivari í umhvørvisfelagsskapinum, sigur at teirra upplýsingar týða uppá at Statoil als ikki hevur tamarhald á støðuni.

- Vit meta at norska oljuvinnan hevur ikki verið so nær eini so álvarsligari støðu sum hesari í langa tíð. Vandin fyri eini stórari vanlukku er framvegis til staðar. Statoil hevur ikki tamarhald á støðuni, og felagið hevur ikki sagt eitt orð um hendingina síðani leygardagin, sigur Fredric Hauge í samrøðu við VG.

Oljan.fo

---

### **Lancaster oljuleiðin eystan fyri markið nógv størri enn mett**

21.10.2016 - 18:13

Hóast tað er so sum so við útbygging av oljuleiðum í Norðsjónum vegna lágur oljuprísirnar, so tykist henda gongdin ikki at hava rakt Atlantsmótið, tvs. leiðirnar millum Føroyar og Hetland.

Stórar útbyggingar fara fram á verandi oljuleiðum og nýggjar leiðir fara undir framleiðslu. Eitt nú Solan har suðuri og nærhendis stóru oljuleiðunum Schiehallion og Foinaven.

Nú verður so roynt at fáa fígging til vega til enn eina útbygging á somu leiðini. Talan er um oljukelduna Lancaster, sum oljufelagið Hurricane Energy stendur fyri. Tað hevur higartil eydnast fyrstøðufelagnum at útvega 800 mill. kr. til at byrja eina útbygging av Lancaster. Herfyri varð metingarbrunnur boraður við sera góðum úrsliti. Hon goymir nógv meira olju enn higartil mett.

Fleiri aðrar oljuleiðir liggja í sama øki og fer Hurricane nú eisini at hyggja eftir teimum so sum Lincoln og Warwick, har ætlanin er at bora leitibrunnar. Møguleiki er fyri, at hesar oljuleiðirnar kunnu goyma upp til 500 mill. tunnur av olju. Ein kann ímynda sær, at hetta økið millum Hetland og Føroyar í framtíðini kann fáa nógv størri týðning fyri oljuframtíðina í økinum.

Oljan.fo

---

### **Statoil-stjórin: El-bilurin boðar frá at oljutíðin er við at fara**

22.10.2016 - 08:04

Eldar Sætre, forstjóri í Statoil, er ikki heilt sum aðrir oljustjórar. Hann er millum teir í oljuvinnuni sum hava arbeitt longst innan hesa vinnuna, og samstundis hevur hann grønar tankar sum ein sjálvdan hoyrir frá oljustjórum.

- Longu í 2020 kann oljuídnaðurin vera komin á tindin av hvat sum kann roknast við et vinnan kemur at framleiða av olju, sigur Eldar Sætre.

Orsøkin til at Sætre metir at oljutoppurin er um knøpp fimm ár, er tann skjótt økjandi framleiðslan av el-bilum.

- Við framvøkstrinum av el-bilunum síggja vit samstundis at sjálv drívmeigin hjá bensin- og dieselframleiðarunum viknar. Samstundis kemur oljuídnaðurin at minka um sín týðning og sína framleiðslu, sigur Eldar Sætre sambært Climate Home.

55 prosent av heimsins oljunýtslu verður brúkt av flutningsídnaðinum. Sambært Sætre broytist hetta skjótt nú, og longu í 2020 roknar hann við at toppurin er náddur.

- Frá 2020 koma vit at síggja eina minkandi oljuvinnu, sigur Sætre, og leggur afturat at Statoil ætlar sær at luttaka í kappingini í hesum skiftinum í orkuídnaðinum.

Í samrøðu við Financial Times sigur Sætre, at Statoil ikki ætlar sær at standa og hyggja at mevan oljuvinnan minskar, og aðrar orkukeldur taka yvir.

Útsøgnirnar hjá Sætre komu á ráðstevnuni Oil and Money, sum hevur verið í London í vikuni.

Oljan.fo

---

### **Úr at gera hjá Varðanum Pelagic**

21.10.2016 - 14:33

Á uppsjóvarvirkinum á Tvøroyri, hava tey úr at gera fyri tíðina.

Jupiter kom fyrr í vikuni inn við 1100 tonsum av góðari sild, sum teir hava fiskað norðanfyri, og fiskiskapurin hevur verið góður.

Tummas T kom í gjár á Tvøroyri við umleið 1100 tonsum av sild, sum teir eisini skulu landa til Varðan Pelagic. Teir máttu tó bíða til Jupiter var liðugur við sína last, áðrenn teir sluppu framat at landa.

Í gjárkvöldið setti Tróndur í Gøtu kós móti landi við umleið 1500 tonsum av sild, sum teir eisini skulu landað til Varðan Pelagic. Teir hava somuleiðis fiskað sild norðanfyri, og hava havt góðan fiskiskap. Fiskur.fo

---

## Hallur er sjeymbesta innkeyp í Superliguni

21.10.2016 - 15:02

Keypi hjá AC Horsens av føroyska landsliðsleikaranum, Halli Hanssyni, verður met sum sjeymbesta keypið í donsku Superliguni í summar.

Tað skrivar Ekstra Bladet, sum hevur hevur gjørt eina meting av øllum flytingunum í summar.

Um Hall Hansson skrivar Ekstra Bladet: "Føroyingurin sló aldri ígjøgnum í AaB, men í AC Horsens hevur Hallur Hansson verið ein friðarlig succes. Hann skorar ikki mál, eins og Kim Aabech, men innsatsurin liggur sum heild eitt støði omanfyri".

24 ára gamli Hallur Hansson hevur spælt 13 dystir fyri AC Horsens, og skotið tvey mál. Miðalmetingin av honum er 3,25, har besti karakterur hjá EkstraBladet er 5.

Týski fótbóltsleikarin, Hany Mukhtar, sum Brøndby hevur leigað frá Benfica, verður mettur at vera besta flytingin í Superliguni í ár. Hann liggur omanfyri 4 í miðalkarakteru hjá EkstraBladet.

Listin er hesin:

1. Hany Mukhtar, Brøndby
2. Jesper Hansen, Lyngby
3. Rasmus Falk, FC København
4. Marco Meilinger, AaB
5. Ibrahim Moro, Silkeborg
6. Benedikt Röcker, Brøndby
7. Hallur Hansson, AC Horsens
8. Ernest Asante, FC Nordsjælland
9. Rafael van der Vaart, FC Midtjylland
10. Oliver Thygesen, Viborg

Portal.fo

---

## Lavamaðurin avgjörði á Argjum

22.10.2016 - 17:34

Í Andriasi Lava Olsen (Lavamanninum) eigur Víkingur ein av bestu áloyparunum í landinum. Við sínum imponerandi fysikki og øðiligu ferð hevur hann terroriserað manga verju seinastu árinu, men fyrst í ár gekk alt upp í eina hægri eind, og meistaraheitið bleiv tryggjað.

Aftur í dag vísti Andrias, at hann ikki má fáa pláss, tí so straffar hann teg beinanvegin. Hann spældi ein branddyst á Argjum, og við tveimum málum aftur í dag bleiv hann dagsins leikari.

Víkingur byrjaði dystin betur, og eftir 11 minuttum lögdu teir seg á odda. Víkingur fekk brotspark, sum Andrias Lava Olsen skuldi taka, men hann rakti stongina. Bólturin stókk tó beint til Sølva Vatnhamar, sum trygt setti bóltin í netið, og so blivu fyrstu konfetti rakettirnar skotnar í loft. Tær vóru tær fyrstu av mongum, skal sigast.

Men gleðisrómurinn fekk skjótt ein enda, og varð avloystur av kaldasveitta og nervum, tí AB fann stevið, og byrjaði veruliga at hótta. Nýggju minuttir eftir leiðslumálið endaði tað við, at Patrik Johannesen javnaði, og hesa lottuna hingu nervarnir uttan á klæðunum á bæði leikarum og fjepparum, sum vóru møttir talsterkir úti á Argjum.

Geza Turi mátti diska upp við tveimum fantombjargingum, og tvær ferðir fingur argjamenn annulleraði mál hesa lottuna. Einasti róligi maðurin kring vøllin var venjarin, Sámal Erik Hentze. Hann visti, at hann hevði essið í ermuni, Essið í skapi av Andriasi Lava Olsen. Sum hálvleikurinn rann, sást á øllum brøgdum, at Víkingur mentist, og tá so Lavamaðurin fær ein rennibólt úti í høggru síðu í 34. minutti, móti 42 ára gamla Dmitrije Jankovic, so stóð skriftin á veggnum. Andrias spurtaði frá Dmitrije, sum fekk skaða á síni roynd at heinta kvika leirvíkingin. Har var bara ongin livandi móguleiki hjá rutineraða serbanum at fanga Víkinga áloyparan, og úr spískum pulvuriseraði hann bóltin upp undir nettakið. Fekk Heðin Stenberg hondina á, fór hon ivaleyst í málið við bóltinum.

Nú var Víkingur omaná aftur, og førði 1-2 tá liðini fóru til hálvleiks.

Frá byrjan í øðrum hálvleiki sást á øllum brøgdum, at Víkingaleikararnir virkaðu meira róligir á bóltinum, og gjørdu ikki eins nógvar býttar feilir. AB royndi at pressa, fyri at fáa javnleikin, og komu tætt við, tá Símin Hansen bráðliga fekk ein retur frá Geza Turi. Skotið fór tó næstan oman á Landsjúkrahúsið, men ávegis haðar, fór tað tætt fram við tvørstongini.

Tættari royndini hjá Símini kom AB ikki, og tá Andrias Lava Olsen enn einaferð fekk ein frírennara í 80. minuttum virkaði alt avgjørt. Hann brendi faktiskt við fyrstu royndini, tá Heðin kom sera væl út, og blokeraði, men við sínum høgkuslokka leggjum fekk hann toyt seg, og skavað bóltin framvið Heðini, til kolossala frøi fyri øll sum hildu við Víkingi. Hetta útløysti eitt konteffi show av tí aðru verð, og tíggju minuttir seinni kókaði, tí tá var greitt, at Víkingur bleiv froyameistari fyri kappingarárið 2016.

Portalurin ynskir Víkingi hjartaliga tillukku við meistaraheitinum og eisini øllum hinum liðunum takk fyri eitt frálíkt kappingarár. Vit síggjast aftur til Effodeildarféttbólta komandi kappingarár. Kanska vit eisini hoyrast.

Undan dystinum var longu greitt, at AB og B68 flyta niður í 1. deild komandi ár, og tey sum fluttu upp í Effodeildina eru EB/Streymur og 07 Vestur.  
portal.fo

---

### **FTZ deildin er so jøvn sum ongantíð áður**

23.10.2016 - 14:19

Støðan í bestu hondbóltsdeildini hjá monnum er merkisverd. Bert málmunurin deilir fimm tey ovastu liðini, og tí er spenningurin rættuliga stórur longu eftir seks umfør.

Í mun til í fjør, tá H71 longu um hetta mundið var farið til stroks, og hini liðini bara runnu aftaná, so er kappingin sera sera jøvn higartil í ár, og øll taka stig frá hvør øðrum, sær tað út til. Í botninum eru StÍF og Team Klaksvík nakað aftanfyrri, men eisini hesi liðini vinna stig, og hava verið sera tætt við at fáa fleiri, í meira enn einum dysti.

Júst StÍF og Team Klaksvík hittast á Skála í dag, meðan hinir báðir dystirnar eru millum Kyndil og H71 í Gundadalshøllini og VíF og Neistan í høllini í Vestmanna.

Dystarskrá:

Sunnudagin 23.oktober

kl. 16.00 StÍF – Team Klaksvík

kl. 16.00 Kyndil – H71

kl. 16.00 VíF – Neistin

Portal.fo

---

### **Lestrarstuðulin hækkar – og góð tíðindi fyri støk foreldur**

21.10.2016 - 08:40

Løgtingið hevur samtykt at hækka lestrarstuðulin, og lesandi, sum eru støk foreldur, fáa nú studning allar 12 mánaðirnar í árinum.

Hetta veit Kringvarpið at siga.

Kringvarpið skrivur, at stuðulin hjá teimum, sum taka hægri útbúgving og styttri vinnuførleikagevandi útbúgving, hækkar 500 krónur um mánaðin frá 1.januar at rokna.

Harumframt hækkar barnastudningurin upp í 1.000 krónur um mánaðin, og so fáa einsamallir upphaldarar nú eisini studning allar 12 mánaðirnar í árinum í útbúgvingartíðini.

Hetta síðsta hildu Jógvan á Lakjuni og Bjørn Kalsø, t.e. minnilutin í fíggjarnevndini umboðandi Fólka- og Sambandsflokkinn, ikki vera heilt nøktandi

Teir skutu tí upp, at øll foreldur, og ikki bara stakir upphaldarar, skulu fáa studning alt árið í útbúgvingartíðini. Men hetta uppskotið fall.

Portal.fo

---

### **Javnaðarflokkurin á Fólkatíngi handað Oljuvinnufelagnum stóra verkætlan**

21.10.2016 - 11:06

Javnaðarflokkurin á Fólkatingi tók í 2015 - í samráð við privatar vinnufyrirøkur, Oljuvinnufelagið og myndugleikar - stig til verkætlanina Faroe Islands Maritime Services. Endamálið var at marknaðarføra Føroyar sum tænastrætur til skip.

Tað gjørdist skjótt greitt, at tær tænastrætur, skipini krevja, eru sera fjølbroyttar. Tí bleiv úrslitið ein heimasíða, sum undir einum sýni ikki bara flest allar viðkomandi tænastrætur, sum finnast í Føroyum, men eisini hvørjar fyrirøkur veita hesar tænastrætur.

Á heimasíðuni standa innlendis kappingarneytar saman um at marknaðarføra Føroyar sum eina eind. Allar fyrirøkur kunnu sjálvsagt brúka heimasíðuna, sum tær vilja.

Stórir móguleikar

Tað eru stórir inntøkumóguleikar í hesi vinnu - og teir fara at økjast í árunum, sum koma. Føroyar liggja beint á eini av høvuðsleiðunum, sum skipini fara at nýta, tá ísurin norðanfyri bráðnar. Vit hava royndir. Vit hava allar viðkomandi tænastrætur. Vit hava fleiri havnir - og samtykt er at byggja nýggja, stóra havn í høvuðsstaðnum, sum fer at bota munandi um kappingarførið.

Men einki selur seg sjálv. Skulu skip, sum í dag nýta t.d. Aberdeen til at bunkra, skifta manning og annað, so mugu tey sannførast um, at Føroyar eru kappingarførar.

Tað eru Føroyar. Men tann søgan má sigast.

Portal.fo

---

### - Pláss er ikki fyri fleiri aktørum ímillum Føroyar og Keypmannahavn

21.10.2016 - 11:40

- Tað stutta av tí langa er, at vit fáa ein kappingarneyta, og vit ætla at taka kappingina upp, men sum stóran er beint nú, so duga vit ikki at siggja, at pláss er fyri fleiri - og slettis ikki á okkara høvuðsrutu. Hetta sigur Jóhanna á Bergi, stjóri í Atlantsflogi, í dag við Norðlýsið, í sambandi við, at SAS í farnu viku boðaði frá, at felagið fer at taka kappingina upp við Atlantsflog á rutuni ímillum Vágar og Keypmannahavn.

Í samrøðuni við Norðlýsið leggur Jóhanna á Bergi millum annað upp til, at sjálv um hon trýr uppá, at ferðafólkatalið fer at økjast, fer tað neyvan at økjast somikið nógv, at pláss fer at verða fyri tveimum flogfeløgum á rutuni ímillum Vágar og Keypmannahavn, sum er høvuðsrutun ímillum Føroyar og unheimin.

- Vit hava ein kapasitet á Keypmannahavnarrutuni uppá 250.000 setur, og vit selja 180.000. Og nú kemur SAS inn við 120.000 afturat. Tað vil siga at tað blíva til 370.000 setur, sigur Jóhanna á Bergi við Norðlýsið.

Jóhanna á Bergi førir harumframt við Norðlýsið, at tey á Atlantsflogi veruliga høvdu vónað, at onkur annar kom at flúgva millum Føroyar og úrheimin, men at...

- Vit høvdu vónað, at onkur kom frá onkrum heilt øðrum stað og skapti eina virðisøking, men hetta er bara meira av tí, sum longu er frammanundan.

Portal.fo

---

### Eyðun Ásason: - Parkinson gav mær nýggja lívsáskoðan og mong góð hugskot

21.10.2016 - 19:07

Eyðun Ásason stillar upp fyri Borgaralistan til kommunuvalið á Tvøroyri í november. Eyðun er 39 ár, og hevur ikki roynt at stilla upp áður.

Eyðun er væl kendur frá tónleikapallinum við duoini Eyðun og Neil, ið vóru nógv at hoyra fyri fáum árum síðan. Men á tí politiska pallinum er Eyðun eitt óskrivað blað.

Eyðun vil virka fyri at borgarin og trivnaðurin verur settur í fokus.

- Lívið er alt ov stutt og viðbrekið, og hvør dagur er ein gáva, ið skal njotast til fulnar, sigur Eyðun Ásason í stuttari samrøðu við Portalin í gjár.

Sjúka gav Eyðuni nýtt dirvi og nýggja lívsáskoðan, og hervið mong hugskot, um hvat býurin kann gera fyri at borgarin skal trívast.

Hugskotið til at stilla upp fekk Eyðun á facebook, har hann bað um 500 likes fyri at stilla upp. Tað fekk hann skjótt, óiva tí hann er kendur á facebook fyri hugtakandi tulkingar hansara av lögum hjá kenda bólkinum, Queen.

Eyðun fer forrestin at framføra í Spaniastovu í Klaksvík 23. november til serliga Freddy Mercury kvøldsetu.

Portal.fo

---

### Yvir 100.000 fólk fylgja Føroyar á Instagram

21.10.2016 - 19:42

Ikki kannsigast annað enn, at okkara oyggjar eru sera væl umtóktar á Instagram! Við yvir 100.000 fylgjarum á einum av heimsins størstu og týðningarmiklastu sosialu miðlunum, eru vangamyndirnar hjá Visit Faroe Islands og hinum kunningarstovunum kring landið, umframt tær hjá fyrirkum í føroysku ferðavinnuni, vorðnar týðningarmiklir pallar í marknaðarføringini av Føroyum sum ferðamál.

- Vit eru sera fegin um, hvussu væl tað hevur gingið at fáa fylgjarar á okkara Instagram vanga, umframt hvussu nógvir fylgjarar kunningarstovurnar og fyrirkur í føroysku ferðavinnuni nú hava, og vit eru eisini fegin um, at síggja, hvussu nógvir føroyingar, føroyskar fyrirkur og føroyskir stovnar eru virkin á Instagram, sigur Bárður Eklund, talgildur marknaðarleiðari á Visit Faroe Islands.

Sambært Bárði hevur hendan framgongdin á teimum sosialu miðlunum, ført við sær, at kunningin um Føroyar á internetinum er nógv broytt; frá at verða stýrd av útlendingum, sum í summum førum hava givið einsíðuga og misvísandi kunning til umheimin, til at verða stýrd av føroyingum, sum geva umheiminum eina meira veruleikakenda mynd av Føroyum.

- Vit síggja, at føroyingurin dugir betri at umtala Føroyar á teimum sosialu miðlunum í dag enn fyri nøkrum árum síðani. Við til dømis at nýta 'the Faroe Islands' heldur enn bara 'Faroese', og við at nýta hashtags, so sum #Faroelands, tá ið myndir verða lagdar út, verður kunningin um Føroyar miðsavnað, og røkkur tí betur og longri út til fjøldina á Instagram og aðrastaðni á alnetinum, sigur Bárður Eklund.

Tað hevur stóran týðning fyri marknaðarføringina av Føroyum sum ferðamáli, at umheimurin fær røttu kunningina og eina veruleikakenda mynd av, hvussu tað er at vitja í Føroyum.

- Myndir, søgur og filmar av vøkrum sólsetrum, seyðahaldi, stormum, og annars av hvat føroyingurin etur ella stuttleikar sær við, eru við til at vísa umheiminum, at Føroyar er so nógv meira enn tann kunningin, sum áður hevur stýrt søgunum um Føroyar á alnetinum. Sosialir miðlar spæla ein týðandi leiklut í móguleikunum hjá føroyingum at sjálvi avgera hvussu landið verður umrøtt á alnetinum, sigur Bárður Eklund at enda.

Portal.fo

---

### **Alarmur fór í gongd á Vága Floghavn í morgun - Øll blivu evakueraði**

22.10.2016 - 11:07

Tá ferðafólkið gjørdi seg klár til at fara umborð á flogfarið sum skuldi fara til Keypmannahavnar í morgun klokkan 09, fór alarmskipanin bráðliga í gongd yvir hátalararnar í Vága Floghavn. Øll blivu biðin um at fara úr bygninginum.

Tað vísir seg, at ein alarmur fór í gongd, og tað ger hann onkuntíð. Men verður hann ikki sløktur av starvsfólkunum eftir 180 sekund, koma boð yvir hátalararnar, um at evakuera bygningin. Hetta var tað sum hendi í morgun, vátar Jákup Sverri Kass, stjóri á Vága Floghavn fyri Portalinum.

- Evakueringin gekk skjótt og friðarligt fyri seg, og starvsfólk vóru klár at svara spurningum frá undrandi ferðafólki beinanvegin. Flogfarið sum skuldi fara klokkan 09:00 til Keypmannahavnar bleiv bert seinkað 2-3 minuttir, so tað spældi alt væl av, sigur Jákup Sverri Kass, sum er farin sær ein túr á trøðina at hegna í morgun.

Stjórin sigur, at tað er fyrstu ferð at tey ikki hava nátt at sløkt alarmin, áðrenn boðini gjøgnum hátalararnar koma. Alarmurin varð installeraður í juni í 2014. Hetta er eisini fyrstu ferð at boðini koma gjøgnum hátalararnar, meðan ferðafólk eru inni í terminalinum. Og tað riggar sum tað skal, staðfestur Jákup Sverri Kass.

Portal.fo

---

### **Clinton kann vinna Texas**

22.10.2016 - 18:04

Fyri fyrstu ferð síðan 1976 er móguleiki fyri, at ein demokratur vinnur republikanaraháborgina í Texas.

Ein fesk veljarakanning hjá University of Houston vísir, at munurin millum Trump og Clinton er einans trý prosentstig, sum er innan fyri feilmargina, tá talan er um fyra vevni. Donald Trump og Hillary Clinton stilla upp fyri Republikanararnar Demokratarnar, meðan Jill Stein stillar upp fyri tey Grønu og Gary Johnson fyri Frælsisflokin.

Umframt at Texas er ein republikansk háborg, so hevur Texas 38 sokallaðar electoral college atkvøður, ið er næst hægsta í USA. Forsetavalið er sett saman á tann hátt, at veljarin velur eitt umboð, í síðani velur forseta. Tað vevnið, ið fær flest umboðsatkvøður í einum stati, fær síðani allar umboðsatkvøðurnar - í hesum føri 38.

Texas er sostatt ein týðningarmikil statur, um nakar móguleiki er hjá demokratunum at skræða hann úr hondunum á republikanarum.

Demokratar hava staðið seg rímiliga væl ymsastaðni í Texas fyrr. Obama forseti vann fyra størstu býirnar í Texas umframt flestu kommunurnar á markinum móti Meksiko í 2012. Men hóast hetta vann Mitt Romney lættliga statin við heili 57% av atkvøðunum.

Demokratarnir hava sambært The Guardian lagt ætlanir, um hvussu Texas skal gerast demokratiskur statur, men sum skilst var ikki meiningin, at tær ætlanirnar skuldu geva nøkur úrslit fyrr enn í 2020 ella 2024.

Nýggja veljarakanningin er sostatt funnin fressur hjá demokratunum, ið ikki hava vunnið Texas, síðan Jimmy Carter vann í 1976.

Undan tí valinum var vanligt, at neyðugt var at vinna Texas fyri at vinna forsetavalið, men síðan tá er støðan broytt, og Texas er ikki longur ein “must-win” statur.

Portal.fo

---

## **Tey ungu brúka alsamt minni tíð á Facebook**

22.10.2016 - 20:02

Svenskur og amerikanskur ungdómur brúkar minni tíð enn áður á Facebook. Snapchat fer avstað við tíðini hjá teimum ungu brúkarunum.

Hetta skrivar mediawatch.dk.

Miðlar kring allan heim hava kent seg hótta av internet risanum Facebook, sum uppá bara tígju ár hevur voksið seg til at verða heimsins størsti sosiali miðil og hevur sett seg á stóran part av lýsingakrónunum.

Brúka Snapchat ístaðin

Men Facebook hevur ringt við at tekkjast teimum ungu brúkarunum, vísir ein svensk kanning.

Sambært kanningini brúka børn og ung í aldrinum 9-19 ár minni tíð á Facebook.

Størsta broytingin er í aldrinum 12-14 ár. Bólkurin av teimum, sum dagliga brúka Facebook er minkaður frá 70% í 2013 niður í 35% í 2016. Ístaðinfyri eru tað tænastrur sum Snapchat, Kik og Instagram, sum tey ungu í Svørríki brúka.

Tað sama er eisini galdandi í Amerika, tí amerikanski ungdómurin velur alsamt meira aðrar miðlar enn Facebook. Aftur her er tað Snapchat, sum yngru brúkararnir venda sær til. Ein frágreiðing frá fyrirkuni Piper Jaffray sigur, at 80% av amerikonsku tannáringunum brúka Snapchat minst einaferð um mánaðan. Tað er ein vøkstur á 6 prosentstig í mun til sama tíðarskeið í fjør.

Um samanborið verður við brúkið av Facebook, eru tað 52% av tannáringunum sum brúka Facebook einaferð um mánaðan. Hetta er ein minking á 4 prosentstig í mun til í fjør.

Portal.fo

---

## **Brúkiligur fiskiskapur tá tað viðrar**

Fyri einum mánaði síðani fór línuskipið Stapin til Eysturgrønlands at royna.

Fiskiskapurin hevur verið brúkiligur teir dagarnar tað hevur viðrað. Teir hava fingið upp í 14 tons um dagin og hava 147 tons inni og meginparturin er toskur.

Jákup Eli Eidisgaard, skipari sigur, at veðrið hevur verið sera vánaligt. Teir hava fleiri ferðir ligið bakk og tað einu ferðina lógu teir heilar fimm dagar undir landið og krokaðu.

Hann sigur eisini, at verður veðrið til vildar komandi dagarnar, so vónar hann, at teir fáa fiskað kvotuna upp komandi vikuna.

Áðrenn Stapin fór avstað var ymiskt gjørt við skipið nú tað rundaði 25 ár. Tað var Mest á Skála, sum gjørði meginpartin av arbeiðinum. Skipið varð klassað og fekk tveir nýggjar frystikompressarar ísettar. Samstundis var øll frystiútgerðin kanna eftir og nýtt frystievni koyrt á. Á millumdekknum var nýggj avhøvdingarmaskina sett upp og aðrar ábøtur gjørdar.

Jákup Eli sigur, at skipið riggar væl, er í finasta standi og er eitt róligt og liviligt skip at sigla við. Við Stapanum eru 14 mans.

Fiskur.fo

---

## **Ungur maður sló løgreglumann við hansara løgreluradio**

23.10.2016 - 09:34

Sum heild var friðarligt í náttarlívinum í høvuðsstaðnum í nátt, men tá skonkistøðini stongdu var upptakt til balladu. Løgreglan var tó á staðnum, og fekk lagt ein dempara á, men ein ungur maður var ikki til at sissa.

Ungi maðurin í náttarlívinum í Havnini fekk fatur á einum löggluradio, skræddi tað leyst og gav lögglumanninum tað hart inn á tinningin.

Lögglan náddi ikki at fáa fatur á manninum í fyrstu syftu, men hann er ein gamal kenningur hjá löggluni, upplýsir vakthavandi, og leitað verður nú eftir honum.

Hesin ungi maðurin kemur inn at sita fyri hendingina, tí hann framdi vold móti tænaðumanni.  
Portal.fo

---

### **Starvsmannafelagið mælir til saman fráfaringsaldur um alt landið**

23.10.2016 - 19:52

Starvsmannafelagið mælir til, at allur tann almenni sektorurin hevur sama fráfaringsaldur, og at fráfaringsaldur skal vera 70 ár.

Tað skrivur Starvsmannafelagið í grein á heimasíðu síni í dag.

Í greinini ger starvsmannafelagið vart við, at fráfaringsaldur er ymiskur millum landið og ymsu kommunurnar - hjá landinum er tað 70 ár, meðan kommunurnar og interkommunalir felagsskapir hava fráfaringsaldur millum 67 og 70 ár - men at frægast er, um sami fráfaringsaldur er um alt landið.

- Vit mæla til, at bæði kommunur og interkommunalir felagsskapir halda seg til reglurnar hjá landinum við 70 ára fráfaringsaldri. Samstundis halda vit, at fólk ikki skulu tvingast at arbeiða til tey eru 70 ár. Fólk mugu eisini sjálvi sleppa at ynskja at fara frá fyrr, sigur Súni Selfoss, formaður í Starvsmannafelagnum.

Portal.fo

---

### **Hallur toppar á Dansktoppen**

Seinastu vikurnar hevur sangurin "Sos fra mig" verið á Dansktoppen, sum Danmarks Radio hevur. Kendi hitlistin fyri dansitónleik verður dagfördur einaferð um vikuna og byggir á atkvøður frá lurtarunum.

Í dag er sangurin hjá Halli Joensen komin á ovasta pláss á listanum. Sangurin, sum skemtarin Jacob Haugaard hevur týtt til danskt, er áður útgivin á føroyskum og enskum máli.

- Eg kundi hugsað mær at ligið ovast á Billboard, men nú er tað Dansktoppen, og eg feignist um, at fólk dámar sangin hjá mær og hava atkvøtt fyri honum. Júst hesin sangurin passar væl til júst Dansktoppen, so eg skilji væl, at hann er endaður á listanum, sigur Hallur Joensen.

Hann hevur merkt stóran áhuga fyri sanginum og luttøkuni á Dansktoppen seinastu vikurnar.

"Sos fra mig" er fyrsti sangur á danskum máli, sum Hallur Joensen gevur út, nú hann er fluttur til Danmarkar at búgva, men helst verður onkur sangur afturat givin út í Danmark.

In.fo

---

### **Jákup og Magnus tóku ímóti FM steypinum**

Tað var eingin ivi um, hvar hugsanirnar vóru, tá ið Christian Andreassen, formaður í FSF og Virgar Hvidbro, aðalskrivari, handaðu gullkrónur og FM steyp.

Atli Gregersen er liðformaður, men tað var ikki liðformaðurin, sum tók ímóti FM steypinum. Í staðin var tað Jákup Vatnhamar Olsen, sum saman við beiggjanum Magnusi Olsen, ið tók ímóti FM steypinum. Teir báðir eru synir fyrrverandi Víkinga næstformannin Ólav Olsen, sála, sum doyði í summar í syndarligu vanlukku á Víkinga degnum í Leirvík.

Jákup Vatnhamar Olsen hevur góðar gávur. Hann hevur spælt við í fleiri dystum. Síðstu tíðina hevur hann ikki spælt so nógv, tí hann hevur verið skaðadarvaður. Í dag varð hann skiftur inn, tá ið tað restaðu nakrir minuttir.

-Tað er eingin ivi um, at gullkrónan fer niðan í kirkjugarðin og á grøvina hjá pápa. Hann hevði verið ógvuliga feigin, um hann hevði verið her ídag, men soleiðis skuldi tað ikki vera. Vit ognu honum hetta FM heitið, sigur Jákup Vatnhamar Olsen.

Rúni Klein Joensen, óførur Víkinga fjeppari, heldur, at hetta var eitt frágera gott tiltak:

-Tað var flott at okkara liðformanni, Atla Gregersen, at geva henda kjansin frá sær og til Jákup og Magnus Vatnhamar Olsen. Men tað er so upplagt, at FM heitið verður dedikerað til Ólav Olsen, sála. Hann var framúr maður, og hansara týðningur fyri Víking kann ongantíð skattast nógv, sigur Rúni Klein Joensen í samrøðu við Trónd Arge á Rás2.

Liðmyndir eru tiknar. Tað vóru ein rúgva av myndamonnum og kvinnum, og myndir vera at síggja á facebook um eina løtu. Og ordiligar myndir frá Álvi Haraldsen eru at síggja her á in.fo.

In.fo

---

### Víkingur er trettandi meistarin

Tað er nýggjur FM vinnari í fót bólti. Víkingur hevur ongantíð áður vunnið meistaraheitið, sum tó hevur verið seks ferðir áður í Sarpugerði. Hetta var frammanundan, at LÍF og GÍ lögdu saman í Víking fyri stívliga níggju árum síðani.

HB (22), KÍ (17), B36 (11), TB (7) og GÍ (6) hava vunnið flest FM heiti. B68 hevur vunnið tríggjar ferðir og EB/Streymur hevur vunnið tvær ferðir.

Nú eru tað seks lið, sum hava vunnið FM einaferð. Tað fyrsta var SÍ, sum vann FM í 1947. So vann ÍF í 1979, B71 í 1989, VB í 2000, NSÍ í 2007 og so nú Víkingur í 2016.

Síðani kappingin í 2005 varð víðkað at fevna um 27 umfør, er meistaraheitið fimm ferðir vunnið við fleiri enn 60 stigum. Tríggjar ferðir er tað komið fyri, at eisini liðið á næstovasta plássinum hevur ognað sær 60 stig.

60 stig og fleiri enn so

2016 Víkingur 61, KÍ 60

2015 B36 61

2014 B36 61, HB 60

2011 B36 67, EB/Streymur 60

2007 NSÍ 61

### FM vinnarar 1942-2017

HB 22

KÍ 17

B36 11

TB 7

GÍ 6

B68 3

EB/Streymur 2

SÍ 1

ÍF 1

B71 1

VB 1

NSÍ 1

Víkingur 1

In.fo

---

### Flestu fiska upsa

Flestu partrolarapør eru til fiskiskap. Øll fiska upsa, men skipini hava sum heild smáligan fiskiskap. Partrolararnir koma inn at landa, sum næsta vika gongur.

- Djúrvatnstrolararnir fiska eisini upsa og fáa nakað av svartkalva og kongafiski. Tveir koma inn at landa mánadagin, og ein kemur miðskeiðis í næstu viku.

Um teir smáu trolbátarnar vita tey á Fiskamarknaði Føroya at siga, at bara tveir eru til fiskiskap. Teir fáa mest av toski, hýsu og upsa.

- Trolbátarnir, sum eru til fiskiskap, koma inn at landa fyrst ella miðskeiðis í næstu viku. Trolbátarnir, sum liggja, fara væntandi út aftur í næstum.

In.fo

---

### **Eg eri eitt sindur vónbrotin**

- Eg má viðganga, at eg eri eitt sindur vónbrotin.

Tað ásannar Martin Kúrberg, rúsevnaviðgerari.

Nakað síðani keypti nøkur privatfólk gamla Hotel Eiði við tí endamáli at stovna eitt viðgerðarheim fyri ungar misbrúkarar. Í Føroyum hava ungir misbrúkarar einki serstakt viðgerðartilboð, og Martin Kúrberg sigur, at í sínum arbeiði sum viðgerari merkir hann týðiliga, at tað er stórvurur á tí.

Hann sigur, at um tvær vikur er alt klárt, og tá eru tey klár at taka ímóti misbrúkarum. Tí ásannar hann, at hann er eitt sindur vónbrotin av, at landsstýrið ikki hevur játtað eina króna av til endamálið á fíggjarlógini fyri næsta ár.

Serliga er hann vónbrotin, tí hann hevur tosað við politiska myndugleikan um málið, og tá hevur tað ikki skortað upp á vilja, men tá ið avtornaði, er onki sett av til endamálið kortini.

Hann sigur, at hotellið er longu keypt og goldið, so peningurin, ið skal játtast, er til raksturin burturav. Og Martin Kúrberg sigur, at tilsamans kostar heimið einar 4,5 milliónir um árið at reka.

- Tað eru privatfólk við einum stórum hjarta, sum hava keypt hotellið til endamálið, sigur Martin Kúrberg.

Og nú Løgtingið viðger fíggjarlógina, og skal samtykkja hana endaliga seinni í ár, vónar hann, at Løgtingið kortini er sinnað at taka um endan og játta neyðugu upphæddina, so at viðgerðarheimið kann lata upp fyrst í næsta ári.

Hann sigur, at verður helvtin játtað næsta ár, verður heimið latið upp. Viðgerðarheimið verður stovnað í samstarvi við Frelsunarherin, og tey eru sinnað at tryggja restina av rakstrinum.

Martin Kúrberg leggur afturat, at hann hevur rættiliga góðar vónir, tí hann hevur tosað við nógvar politikarar í Løgtinginum, og hansara fatan er, at meiriluti er fyri at játta pening til raksturin.

Men hann staðfestir samstundis, at verður ongin játtan, verður viðgerðarheimið heldur ikki latið upp, og so sleppur heldur ongin í viðger.

Hann saknar eisini, at føroyskir myndugleikar taka ábyrgd av hesum øki, sum umfatar tey veikastu í okkara samfelag.

Fyri at lýsa støðuna, nevnið hann, at hesi seinastu fimm árin hevur Frelsunarherurin brúkt 25 milliónir krónur upp á tey heimleysu og tey veikastu í Føroyum.

Í hesum sambandi hevur Frelsunarherurin veitt eina undirskotstrygd fyri Herbergið í Havn upp á 2,5 milliónir um árið, ella tilsamans 12 milliónir krónur. Hartil kemur so íløgur í bygningin, sum kostaði 13 milliónir, tá ið hann var liðugur.

Martin Kúrberg sigur, at Frelsunarherurin er av teirri fatan, at hetta er ein hjálp sum munar. Men tað er eisini teirra fatan, at hetta er ein uppgáva, tað almenna eigur at lyfta hesa uppgávuna.

- Tí er tað ikki sjálvsagt, at Frelsunarherurin heldur fram at fíggja slíkt virksemi í sama mun sum higartil, um so er, at tað almenna ikki virðir tað arbeiði, sum verður gjørt, sigur Martin Kúrberg.

Grundarlagið undir Frelsunarherinum er, at tey hjálpa, har tørvur er á hjálp. Men har talan er um beinleiðis almennar uppgávur, heldur Frelsunarherurin, at tað almenna eisini má vísa áhuga, og vera við til at lyfta uppgávuna, leggur hann afturat.

In.fo

---

## Sveis gjørdist ov stórir biti hjá U17 landsliðnum

Aftaná stóru sensasjónini ímóti Kekkia, har fýroyska U17 landsliðið vann 2-0, so komu okkara ungu leikarar nakað niður á jørðina aftur í dag.

Í dag møtti U17 landsliðið Sveis, sum er favorittur at vinna undanbólkin. Sveis vann 3-0 aftaná hálvleiksstøðuna 2-0. Sveis fekk síni mál í 6. , 29. , og í 56. minutti.

Sambært uefa.com hevði sveisiska liðið nógv fleiri málmøguleikar enn fýroyska liðið, og talan var um ein uppibornan sigur, har fýroyska liðið ikki fann spælið fram aftur, sum teir vístu ímóti Kekkia fyrradagin.

Fýroyska U17 landsliðið stendur tó enn við góðum móguleikum at røkka øðrum plássinum. Vertslandið, Luksemborg tapti 0-2 ímóti Kekkia, og tað gevur hesa støðuna í undanbólki okkara :

Sveis 6 stig, Málmunur 5-1  
Kekkia 3 stig, Málmunur 2-2  
Fýroyar 3 stig, Málmunur 2-3  
Luksemborg 0 stig, Málmunur 1-4

Um Fýroyar vinna á Luksemborg, og Kekkia ikki fær fult ímóti Sveis, so kunnu Fýroyar fáa annað plássið í bólkinum. Dystirnir Sveis-Kekkia og Fýroyar-Luksemborg verða leiktir týsdagin.  
In.fo

---